



仁間有愛



DEC 2009



Recycling Plastic

仁愛堂「環保園塑膠資源再生中心」即將投入運作

「善心滿載仁愛堂」電視籌款晚會

仁愛堂「鬼咁好心慈善夜」

contents



主席的話

災禍無情 仁間有愛

信大家亦不會覺得陌生。本堂自8月推出「仁間有愛」支援計劃至今，已幫助不少家庭，當中一個受助個案，是大埔圍頭村鐵皮屋的一場火災，一名孝子衝入火場拯救年邁母親而受傷。仁愛堂即時撥款之餘，董事局成員更親身到訪受災家庭，將善款親自送到事主手中，透過應急錢幫助即時購買日用品，以解燃眉之急。計劃推出後得到社會大眾廣泛支持及踴躍捐輸，正好切合計劃背後助人自助的精神。

外界正面的回響，正是推動本堂不斷向前邁進的原動力。仁愛堂將於不同服務範疇開拓新發展。而近年環保意識吹遍全球，本堂積極配合政府環保政策開拓綠色經濟，並成功投得由政府資助「環保園塑膠資源再生中心」，負責將回收的塑膠，製成有用塑膠粒然後再出售，藉此肩負帶頭角色，鼓勵社會人士及機構參與環保事業。中心預計於2010年1月落成，將為屯門、元朗及天水圍等地區之弱勢社群人士，創造約100個就業機會，詳情請參閱本期「仁愛焦點」專欄。

於醫療方面，本堂將會推出全港首創流動綜合醫療車，為病人提供專業的中醫內科診症及針灸服務，切合都市人對中醫服務的需求，亦再一次鞏固本堂於提供中醫醫療車服務的先驅及領導地位。

此外，本堂亦十分關注幼童聲線毛病問題，早前舉辦「仁愛堂愛孩子健康日」活動，為區內學童進行耳鼻喉及聲線測試，希望盡早識別聲帶病患個案，並作專業轉介治療。

在籌募工作上，於去年11月份舉行的一年一度「善心滿載仁愛堂」電視籌款晚會在群星拱照下籌得理想的善款。節目無論在介紹仁愛堂服務及受惠者的真實個案，以至董事局成員參與及節目的娛樂性，都經過悉心構思。當中的「蛋型電子相架」為電話熱線捐款帶來理想成績，得到外間熱烈支持，在節目結束後已全部售罄。

多年來仁愛堂不斷求進，已發展成一個多元化服務的慈善福利機構。我們謹此感謝前賢、社會人士以及外間機構一直以來之支持，令仁愛堂善業再創高峰。農曆新年將至，新的一年、新的希望，本堂與董事局全寅及上下員工將竭盡所能繼續為仁愛堂服務，惠及更多市民大眾，為來年新的挑戰作好十足準備。

謹在此恭祝大家新年進步、身體健康。



仁愛堂第三十屆董事局卓歐靜美主席

DEC
2009

03

仁愛焦點

- 仁愛堂「環保園塑膠資源再生中心」即將投入運作

06

仁間有愛

- 不再一個人的楊婆婆
- 康復路上重拾歡笑的杜伯伯

08

服務成果

- 仁愛堂服務最新數據
- 捐款表格及意見收集

11

籌募活動

- 仁愛堂鬼咁好心慈善夜
- 仁愛堂名人名曲慈善演唱會
- 仁愛堂慈善啤酒節
- 「善心滿載仁愛堂」電視籌款晚會
- 仁愛堂籌款月
- 錦陞輝粵劇團《帝女花》粵劇慈善籌款夜
- 新增OK便利店捐款途徑

17

董事局快訊

- 政府部門拜訪仁愛堂
- 董事局輪東晚宴
- 卓歐靜美主席宴請董事局成員
- 台灣拜訪之旅

19

社會服務

- 社會服務活動花絮
- 2009年度仁愛堂義工嘉許典禮暨全年答謝義工聯歡午宴
- 照顧痴呆症長者之方法

22

醫療服務

- 仁愛堂首創老人痴呆專科診所
- 流動醫療車新服務模式
- 仁愛堂・屯門醫院中風病人中西醫結合針灸康復治療計劃
- 仁愛堂首次推出中醫系列電視節目

27

康體服務

- 精明司機分享健康秘訣
- 康體活動花絮
- 辦公室簡易伸展運動小貼士:上肢篇

30

教育服務

- 08-09年度幼稚園聯合畢業典禮
- 仁愛堂愛孩子健康日
- 教育活動花絮

32

全年贊助人

34

善長芳名錄

35

單位一覽表

36

仁愛優惠

出版：仁愛堂
督印人：行政總裁盧德明先生
編輯部：對外事務部
電話：2655 7788
傳真：2655 7790
地址：香港屯門啟民徑18號仁愛堂賽馬會社區及體育中心
電郵：ea@yot.org.hk
網址：www.yot.org.hk
本刊版權屬仁愛堂所有，如欲轉載，請聯絡本堂對外事務部。

世界再美 只因有您...



仁愛堂
「環保園塑膠資源再生中心」
即將投入運作

近 年，荷里活災難片大力催谷，使環保意識吹遍全球。今日，就連小孩也嚷著「藍廢紙、黃鋁罐、啡膠樽」的年代，向來以推動社會福利為使命的慈善機構，又怎可置身事外，與環保事業脫勾！明年初，仁愛堂以社會企業模式運作首個大型「環保園塑膠資源再生中心」正式投入服務，每天將可替香港解決超過20噸塑膠廢料，誓要從回收膠樽開始，「再造」美麗地球。



仁愛焦點

03

政府機關與善團 環保產業攜手創

香港的工業雖已陸續北遷，但「過度消費」帶來的「垃圾」亦非同小可，現時香港每日棄置的廢塑膠便數以千噸計，所以在面對這「排山倒海」的污染問題時，特首曾蔭權在經濟機遇委員會中，便決定在屯門環保園內免費撥出5000平方米土地，以興建廢膠回收再生中心，更邀請非政府機構參與營辦，務求同時拯救地球與香港經濟。

由政府與非政府機構聯合推動之計劃擁有不少成功例子，仁愛堂對今次環保工業計劃亦深感興趣。經搜集專家顧問意見及派員到內地進行實地考察後，仁愛堂正式向環境及自然保育基金提交申請，最終，成功獲批。位於屯門環保園之廠房在環境保護署之全力督工下，將於2010年1月落成及轉交仁愛堂營運。



卓歐靜美主席於記者發佈會中介紹計劃



仁愛堂董事局聯同管理層帶頭支持廢膠回收

百份百環保產業 · 確保生產程序符合政府規定

今次計劃全賴政府部門與仁愛堂緊密合作，例如中心之廠房建造費用、購買設備及機器的支出均由環境保護署提供，而政府更會給予港幣1000萬元作為仁愛堂營辦是項計劃的首3年運作經費，以確保計劃順利開展。

而計劃稱得上「環保產業」，全因仁愛堂在設計生產流程時，每項工序及細節都嚴格遵守政府規定，而為使計劃達致最佳的經濟效益，中心將會採用24小時運作模式，更會因應塑膠物料之市場價格因素，彈性製定每日之產量及調節生產程序。



「中心」目標清晰 · 「再造」環境經濟效益

仁愛堂現時定下的「再造」目標為每天處理20噸塑膠廢料，隨著技術與日俱增，將來之每日處理量更可達到26噸。而計劃回收得來之廢塑膠將全數轉化成高增值再生物料，以供應予本港以至海外之龐大市場，預料再生物料之應用範圍廣闊，可採用於文儀、服飾、以至家具等多個製造行業，可紓緩本港堆填區壓力之餘，更為本港帶來長遠的經濟效益。

仁愛堂董事局卓歐靜美主席表示：「仁愛堂從推行文件電子化、智慧用電、綠色採購，以至建設『綠色天台』及營造綠色工作間、營運社會企業『綠家居』以推廣有機食物等；今次更參與營運『塑膠資源再生中心』，成為環保產業的一份子，希望可以做到帶頭作用，讓更多社會上不同階層的人士及機構認識和參與環保事業。」



其實，「家居廢物源頭分類計劃」推行已久，但要達致更理想的效果，就必需有更多環保設施與配套如：「塑膠資源再生中心」方可將收集得來的大量廢料消化及再處理。否則，就算家居及社區層面支持度有多高，我們的地球亦不能受惠。

計劃亦針對為新界西北區如屯門、元朗及天水圍等弱勢社群提供約100個就業機會，讓低學歷、低技術人士可以在培訓下重新投入勞工市場，貢獻社會。最後，卓歐靜美主席表示，仁愛堂有信心令中心收支平衡，日後更能繼續營運，真正做到自負盈虧，成功開拓環保產業的商機。

塑膠分類貼士

1. 可回收之廢塑膠：包括膠樽、膠袋、容器、玩具、花盆、光碟等；
2. 請把塑膠產品與其他廢物分開；
3. 要去除塑膠產品中的雜物如金屬、紙等；
4. 保持塑膠產品清潔；
5. 如果是膠樽，就請先將其壓平以減少其體積，方便回收；
6. 定時送交回收公司或投入回收箱。



災禍無情，仁間有愛。

專欄目的是要宣揚逆境重生、患難中互相扶持的美好事物。每個個案的真情獨白，正是現實香江的生活寫照，可是您我卻從未有留意，就如愛在咫尺，人總在尋尋覓覓……

不再一個人的 楊婆婆



懂事看水費單，結果累積了一大筆水費欠款，根本無力償還。這件事令舉目無親的楊婆婆非常苦惱，每當想起便淚流滿面。

最後，經社工轉介下，楊婆婆申請仁愛堂「樂助弱老」基金，舒緩了她迫在眉睫的生活困難。自此，楊婆婆便與本堂社工逐步建立起互信關係，亦放心讓本堂社工協助處理她的生活困鎖，解開她累積多年的心結。現時，楊婆婆每天都會到長者中心，更會主動與人分享內心說話，心情比前更開朗。

其實，像楊婆婆的個案數目不少，如果沒有社工的協助與介入，她們不可能擺脫「隱蔽長者」的生活。而你對仁愛堂「樂助弱老」基金的慷慨捐輸，一分一毫都會用於提供各樣貼身、到戶家居支援與應急服務予有需要長者，讓長者可以活得更有尊嚴及更自信！

年 近九十的楊婆婆，自從丈夫離世後，便開始獨居生活，對於從前事事依靠丈夫的楊婆婆來說，縱然基本生活可以依靠綜援渡過，但本身患有關節炎、白內障，更要獨自面對生活上的各項難題，令婆婆最感無助。

因為思念，楊婆婆的居室放滿了丈夫生前衣物。由於雜物滿屋，且乏人打理，令到居住及衛生環境都非常惡劣，尤其是每逢雨天，只靠鐵皮加建得來的廳房便不停滲水，於是楊婆婆被迫日間長時間在外流連，直至入黑才肯回家……

早前，仁愛堂社工發現楊婆婆經常呆坐於長者中心門外，幾經了解，知道婆婆因寓所違例將食水接駁至廁所水箱，而她根本毫不知情，又不懂看水費單，結果累積了一大筆水費欠款，根本無力償還。這件事令舉目無親的楊婆婆非常苦惱，每當想起便淚流滿面。

康復路上重拾歡笑的 杜伯伯

杜伯伯

69歲，與妻子同住，一向自理能力良好，與妻子過著平穩而愉快的晚年生活；可惜好景不常，自杜伯伯近年中風後，一直平淡的生活便不復再。

由於沒有專業指導的物理治療，杜伯伯所做的復康運動未有預期的效果，而過勞肌肉亦比前變得更加僵硬，難以控制；而杜太太在打點家務的同時，更要照顧患病的丈夫，自然變得心力交瘁。

最近，杜太太即將接受手術，但因無法放下照顧丈夫的責任而感到非常歉疚。經仁愛堂社工轉介及輔導後，杜伯伯夫婦共同計劃了解決方案，並申請得仁愛堂「樂助弱老」基金，先在杜太太留醫期間，以基金替杜伯伯安排短期入住安老院；待杜太太出院後，再以基金替杜伯伯申請緊急護送及物理治療服務，讓杜伯伯能在中風後的復康黃金時期，得到適當的復康訓練。

現時，杜伯伯已進入政府津貼之日間護理中心繼續接受服務；而杜太太亦可以鬆一口氣，多點時間規劃夫婦未來的生活。



仁愛堂各基金資助概況

基金名稱	計算單位	7-10/09	累積至10/09 (自成立以來)
仁愛堂樂助弱老基金	受助個案	308	3,405
仁愛堂莊舜而援助癌症基金	受助個案	123	232
仁愛堂教育發展基金	受助人次	450	2,599

仁愛堂賽馬會社區及體育中心 主要設施使用情況

主要設施	使用情況	7/09	8/09	9/09	10/09
羽毛球場	使用率	90.1%	95.2%	81%	78.2%
泳池	使用人次	20,048	21,390	14,840	14,390
健體中心	使用人次	19,774	18,680	17,135	16,784
體育訓練班	參加人數	1,963	3,490	1,898	1,811

仁愛堂捐款表格 (NL0912)

請填妥表格連同善款(劃線支票、正本的銀行入數紙、櫃員機收據或交易紀錄)寄回
香港屯門啟民徑18號仁愛堂賽馬會社區及體育中心7樓或傳真至2655 7790

本人 / 機構樂意以 每月 一次過捐款支持仁愛堂。

捐款用途

仁愛堂樂助弱老基金 仁愛堂教育發展基金 仁愛堂莊舜而援助癌症基金 仁間有愛支援計劃

捐款金額

HK\$1,000 HK\$500 HK\$200 HK\$

捐款方法**信用卡**

信用卡 VISA Master Card

信用卡號碼:

有效日期: / (MM/YY)

持卡人姓名:

持卡人簽署:

(只適用於每月定期捐款)

本人授權仁愛堂每月由本人上述之信用卡戶口轉帳指定金額。此授權在本人上述之信用卡有效期過後及獲發新卡後仍繼續生效，直至另行通知為止。

支票(抬頭「仁愛堂」之劃線支票)

支票號碼:

銀行:

直接存入仁愛堂戶口

中國工商銀行(亞洲) 072-864-502-00016-8

恒生銀行 024-241-073832-001

匯豐銀行 004-142-056639-001

中國銀行(香港) 012-889-0-002009-9

送交善款至OK便利店 (請附上交易記錄)**捐款者資料**

捐款者編號(如有的話):

中文姓名: 先生/小姐/女士 英文姓名: Mr/Mrs/Ms

地址:

電話: 電郵: 簽署:

認識仁愛堂之途徑

電視

互聯網

親友或機構介紹

電台

交通工具如鐵路、巴士等

報章雜誌

本堂宣傳品如單張海報等

其他

請寄回捐款收據(只適用於港幣100元或以上之捐款)。

請於財政年度結算後將本人捐款總額收據一張過寄給本人。

本人願意日後收到有關仁愛堂之籌募活動資料。

如欲了解更多仁愛堂服務及活動的詳情，請瀏覽本堂網頁 www.yot.org.hk 或致電2655 7788查詢。

備註:

1. 請在空格上加上√號。

2. 閣下向本堂提供的個人資料只用作宣傳、籌款活動及簽發捐款收據之用。

多謝您的慷慨捐獻！您的一分一毫，將讓更多有需要人士受惠。

其他支持仁愛堂的方法 (煩請傳真2655 7790對外事務部收)**本人 / 機構樂意以下形式支持仁愛堂**

於結婚、生日、畢業或友好機構的周年、開業或搬遷時，呼籲友好或機構捐款予本堂，以代替送贈花籃或禮物

於平安紙加入本堂作為受惠機構，詳情請與閣下之律師聯絡

將節省之紀念品開支捐予仁愛堂

贊助本堂之籌款活動或刊物之印刷費

邀請本堂成為 資機構活動之受惠機構

協助本堂於 資機構擺放本堂單張 / 筹款箱 / 年報

協助本堂於 資機構的刊物或郵件中夾附本堂單張

協助本堂於 資機構的刊物中刊登本堂宣傳稿

其他

機構名稱:

聯絡人姓名:

先生/小姐/女士

聯絡電話:

意見收集表 (煩請傳真2655 7790對外事務部收)

為使本堂刊物內容更豐富充實，我們歡迎各位讀者給予寶貴的意見。

本人意見:

聯絡人姓名:

先生/小姐/女士

聯絡電話:



POSTAGE
WILL BE
PAID BY
LICENSEE
郵費由持
牌人支付

NO POSTAGE
STAMP
NECESSARY IF
POSTED IN
HONG KONG
如在本港投寄
毋須貼上郵票

如您貼上\$1.4郵票
可為本堂節省\$1.9行政費

BUSINESS REPLY SERVICE LICENCE NO.
商業回郵牌號：2586

External Affairs Department
Yan Oi Tong
7/F, Yan Oi Tong Jockey Club Community and Sports Centre
18 Kai Man Path, Tuen Mun, New Territories, Hong Kong
仁愛堂
香港屯門啟民徑18號仁愛堂賽馬會社區及體育中心7樓
對外事務部





仁愛堂鬼咁好心 慈善夜

仁愛堂與海洋公園今年再度攜手合作，於9月24日（星期四）假海洋公園舉行「海洋公園十月全城哈囉喂暨仁愛堂鬼咁好心慈善夜」，為仁愛堂「仁間有愛」支援計劃打響頭炮，一共籌得超過港幣100萬元。當晚約共有3,000名善長及受惠者參加慈善夜，善心化成笑聲、尖叫聲震遍全個公園。



慈善夜當晚得到一眾嘉賓踴躍認購慈善門票，當中包括，金贊助：歐雪明副主席及丘忠航總理；銀贊助：錢耀棠總理、曲敏瑜總理、陳婉珊總理、黃小雄總理及何國傑總理；銅贊助：卓歐靜美主席及龐維新主席MH。出席藝人包括「仁愛大使」朱茵、江若琳、驚慄電影大師彭氏兄弟等。



1. 仁愛堂董事局成員與一眾嘉賓藝人大合照。
2. 眾嘉賓與一班嘩鬼大合照。
3. 錢耀棠總理伉儷（左二、三）、曲敏瑜總理（右一）及郭鄭淑文總理（右二）齊齊扮鬼臉。
4. 卓歐靜美主席（右二）及歐雪明副主席（左一）接過海洋公園港幣100萬元支票，為仁愛堂「仁間有愛」支援計劃打響頭炮。
5. 「仁愛大使」朱茵精心設計化身成鬼魅「紅色厲鬼」到場。



仁愛堂名人名曲 慈善演唱會2009

「仁愛堂名人名曲慈善演唱會2009」於9月11日假尖沙咀洲際酒店，在一遍掌聲以及「安歌」聲中圓滿結束，嘉賓踴躍上台獻唱及跳舞為「仁愛堂莊舜而援助癌症基金」籌得超過港幣220萬元。

演唱會以「情迷夜上海」為主題，上海老街、歌舞昇平的百樂門一一重現大家眼前，各嘉賓為配合主題均以懷舊服飾現身會場。

在衛生署署長林秉恩太平紳士、消防處處長盧振雄FSDSM帶領下，由卓歐靜美主席、活動主任委員蔡黃玲玲副主席、副主任委員莊舜而副主席、陳鄭玉而副主席、錢耀棠總理以及徐毛麗佳總理，一同轉動流聲機，播放出段段甜美歌聲，為慈善演唱會揭開序幕。

- 1. 主禮嘉賓、活動主任委員及副主任委員與一班穿著懷舊造型小朋友大合照。
- 2. 消防處盧振雄處長大開金口，與仁愛堂諮詢局委員張心瑜主席MH合唱。
- 3. 仁愛堂卓歐靜美主席與「仁愛大使」衛駿英小姐獻唱經典粵曲。
- 4. 衛生署署長林秉恩醫生走到舞池大跳牛仔及Cha Cha舞。
- 5. 活動主任委員蔡黃玲玲副主席(右)與莊舜而副主席大唱情歌，讓嘉賓聽得如痴如醉。
- 6. 金牌拍檔李香琴及譚炳文合唱舊歡如夢等首本名曲。



仁愛堂慈善 啤酒節2009

「仁愛堂慈善啤酒節2009」於10月19日假馬哥孛羅香港酒店海景露天廣場舉行，首次將德國節日加入籌款元素，為仁愛堂「樂助弱老」基金籌得超過港幣50萬元善款。



當晚現場氣氛輕鬆，出席善長嘉賓多達數百人，場面熱鬧。在卓歐靜美主席帶領下、活動主任委員鄧錦雄副主席、副主任委員歐雪明副主席、陳明耀總理及黃小雄總理連同「仁愛大使」李蘿怡小姐、影視紅星陸詩韻小姐及藝高會委員余少寶小姐等，齊齊以德國香腸做剪綵，為慈善啤酒節揭開序幕。

同場，「仁愛大使」李蘿怡亦擔任客席拍賣官，主持名酒及雪茄拍賣。經過一輪激烈叫價後，被譽為全球最貴的啤酒「Jacobsen Vintage No.2」由歐雪明副主席投得，而由Dannemann Cigars贊助的兩盒雪茄分別由鄧錦雄副主席及藍國慶先生MH成功競投。



1. 德國慕尼克樂隊帶來忘我的演出。
2. 嘉賓們齊齊剪德國香腸助慶，為慈善啤酒節揭開序幕。
3. 陸詩韻（右三）頒贈由麥杰士集團送出的靴型啤酒杯及啤酒套裝予競飲大賽勝出者。
4. 「仁愛大使」李蘿怡義賣由萬利玩具贊助的愛心小熊，反應非常熱烈。



景福珠寶呈獻：善心滿載仁愛堂 電視籌款晚會

為慶祝仁愛堂成立32周年，「善心滿載仁愛堂」電視籌款晚會於11月14日晚假無綫電視城現場直播，合共為仁愛堂「仁間有愛」支援計劃籌得超過港幣1,680萬元善款。節目由勞工及福利局局長張建宗太平紳士及行政會議成員暨仁愛堂創辦人劉皇發太平紳士帶領仁愛堂董事局成員及嘉賓列隊進場及進行亮燈儀式。





今年節目特別加插慈善版「小兒科」遊戲環節，一班仁愛堂副主席及總理為善不甘後人聯同「仁愛大使」張敬軒、方力申及鄧麗欣等藝人，為仁愛堂籌得近港幣30萬元善款。「仁愛大使」李蘿怡聯同新一代舞王陳偉霆大跳「油脂」經典熱舞，為仁愛堂籌得近港幣30萬元善款之餘，更成為整晚的焦點。而卓歐靜美主席夥拍粵劇名伶衛駿英，獻唱名曲《帝女花》之《香天》，則為仁愛堂籌得近港幣60萬元。此外，冠名贊助景福珠寶集團亦慷慨贊助名錶及珠寶作慈善拍賣，為活動籌得可觀款項。

其餘演出歌星藝人包括李克勤、謝安琪、關菊英、梁漢文、劉美君、樂隊MR及RubberBand。是次晚會的贊助單位包括大會主任委員陳鄭玉而副主席及韓世灝總理；副主任委員卓歐靜美主席、莊舜而副主席、蔡黃玲玲副主席、歐雪明副主席、鄧錦雄副主席、錢耀棠總理、王嘉恩總理MH；銅贊助為徐炳光總理。

1. 酒會邀得懲教署郭亮明署長(前排右六)擔任主禮嘉賓，並與董事局成員合照。
2. 勞工及福利局局長張建宗太平紳士(右五)及行政會議成員暨仁愛堂創辦人劉皇發太平紳士(左五)與活動主任委員、副主任委員及景福珠寶代表王嘉琪小姐(右三)進行亮燈儀式。
3. 「仁愛大使」張敬軒傾力獻唱。
4. 「仁愛大使」李蘿怡與陳偉霆大跳熱舞，令現場氣溫急升。
5. 首500名捐款港幣500元或以上的捐款者可獲由陳鄭玉而副主席贊助的「仁愛大使」張敬軒親筆簽名蛋型電子相架。
6. 卓歐靜美主席夥拍粵劇名伶衛駿英獻唱經典粵曲，令在場人士聽出耳油。
7. 鄧錦雄副主席與一班歌手藝人大玩「小兒科」遊戲，十分開心。



仁愛堂籌款月

為

期兩個月的「仁愛堂籌款月暨慈善獎券銷售」活動已圓滿結束，並於日前舉行盛大之慶功宴，筵開約30席，邀請各界友好出席，場面熱鬧。仁愛堂卓歐靜美主席表示，今年活動除得到政府大力支持外，更獲得超過100個地區團體、區議員及商業機構熱烈參與；單就慈善獎券銷售已籌得善款超過港幣110萬元，而連同慈善晚宴、屋邨



愛心歌聲响屯門慈善籌委會為仁愛堂籌得超過港幣33萬元善款，連奪至尊大獎及鑽石大獎兩個獎項。

募捐及卡拉OK籌款等項目，總共為仁愛堂「樂助弱老」基金及「弱勢社群資助計劃」籌得港幣200萬元善款，成績理想。為答謝各界鼎力支持，仁愛堂更即場頒發多個獎項。獎項得主如下：

地區籌款團體	至尊大獎	愛心歌聲响屯門慈善籌委會
	鑽石大獎	愛心歌聲响屯門慈善籌委會及將軍澳仁愛堂慈善籌委會
	黃金大獎	友愛活動籌備委員會
商界翹楚顯仁愛	冠軍	信和管業優勢
	亞軍	萬利玩具
	季軍	海皇粥店(集團)有限公司
	友好機構最高籌款獎	香港神慈秀明會

錦陞輝粵劇團《帝女花》 粵劇慈善籌款夜



仁愛堂董事局成員與劇中主要演員大合照。

錦

陞輝粵劇團於10月26日假沙田大會堂演出著名編劇大師唐滌生之經典粵劇《帝女花》，為仁愛堂籌款。當晚演出的粵劇名伶包括衛駿英、陳詠儀、尤聲普、廖國森、任冰兒、阮兆輝。卓歐靜美主席、錢耀棠總理、孫蔡吐媚總理、曲敏瑜總理、郭鄭淑文總理、歐倩美總理及盧德明行政總裁紛紛到場欣賞精彩的粵劇曲目。



為方便市民捐款，仁愛堂於全港OK便利店新增捐款途徑，善長只需親臨全港任何一間OK便利店，

並以現金捐款予「仁愛堂」即可。每次捐款上限為港幣5,000元，如需捐款超過港幣5,000元，便需進行多於1個交易。如需正式捐款收據，請將有關交易收據連同填妥之捐款表格寄交本堂。

新增OK便利店捐款途徑

查詢/捐款: 2655 7711

政府部門拜訪仁愛堂

仁愛堂董事局一直與政府部門保持緊密聯繫，月前勞工及福利局局長張建宗 GBS太平紳士、社會福利署聶德權署長及中央人民政府駐香港特別行政區聯絡辦公室新界工作部聯絡處張肖鷹副部長分別於8月11日、8月25日及11月30日巡視仁愛堂總部，參觀圖書館、幼稚園、體育館、保齡球場、長者及培訓中心等多個單位，以加深對本堂多元化服務及設施的認識，並提供寶貴意見予本堂，使服務更趨完善。



中聯辦新界工作部聯絡處張肖鷹副部長(左五)拜訪仁愛堂，並與董事局成員合照。



勞工及福利局張建宗 GBS太平紳士(前左一)
由仁愛堂幼稚園學生手中接過親手製作的圖畫作紀念品。



社會福利署聶德權署長(中)參觀翰林學院，
並由長者致送親手製作的蓮花膠珠手工藝品作紀念。

董事局輪東晚宴



仁愛堂董事局成員第三次輪東晚宴時攝。



仁愛堂董事局成員第四次輪東晚宴大合照。

董事局第三次及第四次輪東晚宴分別於2009年10月及11月舉行。第三次輪東晚宴於10月9日舉行，由鍾志偉副主席、吳明珍副主席、錢耀棠總理、韓世灝總理、何國傑總理作東道。第四次輪東晚宴於11月27日舉行，由陳鄭玉而副主席、歐雪明副主席、陶偉總理、徐毛麗佳總理及陳婉珊總理做東宴請各董事局成員。此外，卓歐靜美主席於9月26日宴請各董事局成員慶祝其生辰，共渡一個難忘的晚上。

卓歐靜美主席宴請董事局成員





董事局成員台灣拜訪之旅

仁愛堂董事局成員於10月29日至11月1日期間到訪台北與當地政府團體作交流，拜訪台北市政府郝龍斌市長、參觀台灣政府社福機構陽明教養院、參觀台北市政府探索館及出席內湖科技園暨台灣經濟簡介講座，以了解台北發展，整個拜訪旅程獲益良多。

是次參與的董事局成員包括仁愛堂卓歐靜美主席、黃達東副主席、吳明珍副主席、陳明耀總理、孫蔡吐媚總理、徐毛麗佳總理、曲敏瑜總理、郭鄭淑文總理、黃小雄總理、歐倩美總理等。

1. 董事局成員參與內湖科技園暨台灣經濟簡介講座，獲益良多。
2. 仁愛堂董事局成員與政府社福機構陽明教養院孫麗珠院長（前排左八）合照。
3. 董事局成員拜訪台北市政府郝龍斌市長（右一），並互相交流意見。
4. 陽明教養院培訓學員即場示範製作糕點，賣相吸引，色、香、味俱全。



仁愛堂交流團團員與山東大學師生交流成員合照。



濟南社會服務交流團

仁愛堂社會服務部於7月17至24日獲邀前往山東大學進行為期8天的交流計劃，藉本堂的社會服務發展及管理經驗作為山東大學的借鑑，推動山東甚至中國東北部的社會服務發展。期間，本堂與山東大學社會工作系師生舉行座談會，了解學系的成立過程、教學取向以至山東大學的歷史，整個過程獲益良多。



仁愛堂第三十屆董事局醫療及社會服務委員會
梁崑璞總理（右三）與主禮嘉賓社會福利署屯門區
助理福利專員林紹裘先生（左三）大合照。



長者表演歌舞，增添歡樂氣氛。

仁愛堂長者樂聚迎月夜

由AIA-JF強積金服務贊助，仁愛堂胡忠長者地區中心、仁愛堂田家炳長者鄰舍中心及仁愛堂吳金玉紀念長者鄰舍中心合辦「AIA-JF強積金服務仁愛堂長者樂聚迎月夜」於9月29日舉行。當晚超過100名長者共晉晚餐，嘉賓及長者表演助慶，齊玩應節遊戲，歡渡一個人月兩團圓的晚上。

屯獅愛心迎中秋



仁愛堂沙田區兩所長者中心120位長者會員於9月30日出席由屯門獅子會贊助和主辦的「屯獅愛心迎中秋」活動。活動假灣仔力寶軒酒家舉行，並邀得仁愛堂董事局陳鄭玉而副主席擔任主禮嘉賓。活動包羅萬有，除長者活力操舞蹈表演外，藝人李麗霞（黑妹）和喬寶寶更落力獻唱，隨後的抽獎環節更掀起活動高潮。



仁愛堂董事局成員及社會福利署助理署長（青年及感化服務）馮民樂先生（中）與義工得獎者大合照。

2009年度仁愛堂義工嘉許典禮 暨全年答謝義工聯歡午宴

仁愛堂於10月18日於海逸皇宮大酒店舉辦「2009年度義工嘉許典禮暨全年答謝義工聯歡午宴」，以表揚義工在過去一年付出的努力和貢獻。

- 義工獎勵計劃總義工人數：1,714人
- 2008-09年度義工總服務時數：113,495小時
- 2007-08兩年獲社會福利署頒發10,000小時義工服務獎
- 2006-07兩年獲社會福利署頒發最高服務時數（公眾團體）優異獎

活動邀得社會福利署助理署長（青年及感化服務）馮民樂先生及歐雪明副主席擔任主禮嘉賓，並得到社會福利署多區福利專員撥冗出席支持。

此外，大會更邀得藝人官恩娜小姐、戴夢夢小姐、胡渭康先生及黃俊棠先生與近千名老、中、青、少義工們分享義工經驗和心得，並即場獻唱助慶，將當日的歡樂氣氛推至最高峰。



仁愛堂董事局錢耀棠總理與
藝人嘉賓黃俊棠合唱經典粵曲。

同時，本堂亦得到本港多個企業機構義工之積極參與、支持和贊助，使一些較大型的服務計劃得以付諸實行，故藉此活動頒發「企業義工獎」予一眾得獎企業，以作表揚。

「企業義工獎」得獎企業（依筆劃序）

- 元朗喜尚嘉喜宴會廳
- 中國銀行（香港）
- 和黃義工隊
- 美國友邦退休金管理及信託有限公司
- 香港鐵路有限公司
- 善龍有限公司
- 新鴻基地產發展有限公司
- 摩根大通銀行
- 賽靈思香港有限公司
- 機電工程署員工康樂會

照顧痴呆症長者 之方法

「老人痴呆症」又稱「失智症」，是一種腦部疾病，患者的腦細胞急速退化，致令他/她日益健忘、智力退化、性格改變。患者多為65歲以上，年紀越大，罹患機會越高。

中心職業治療師針對不同衰退程度的會員設計適切的治療。對輕度的患者，每天舉辦「耆智小組」，透過現實導向、緬懷治療和感官刺激等手法，以減慢會員的智能退化及提供良好的社交機會。



至於嚴重的患者，主要透過「感官刺激」治療，安排患者到舒適輕鬆的房間，用不同的儀器、物品，甚至環境去刺激患者的視覺、聽覺、觸覺、嗅覺及味覺，以達到治療效果。



長者用手操控著顏色水柱的高低，以維持她的觀察力、手眼協調和積極主動的意志。

要幫助患者，家屬的支持、安慰與鼓勵對病人很重要。本堂醫療服務部設有記憶診所（詳情見後頁），由老人精神科醫生向患者及早提供診斷、治療及轉介服務。而位於元朗的龍韜雅長者日間護理中心，為65歲或以上患有輕度機能退化的長者提供日間照顧服務，包括起居照顧、膳食供應、護理、物理治療、職業治療、社交及心理輔導等。

長者活動花絮：



久未往市區的長者，還在星光大道上跟不少明星「手印」拍照留念呢！



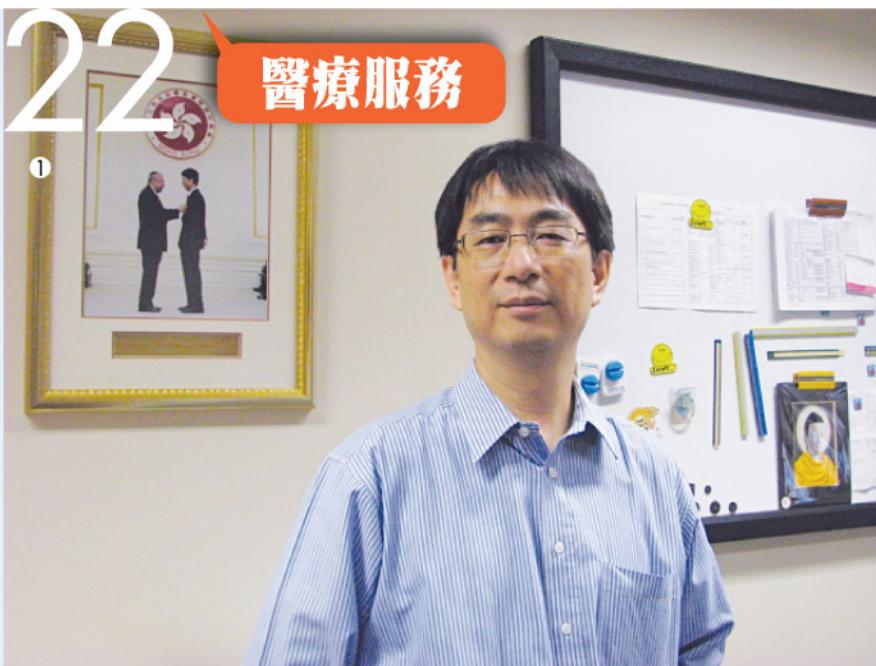
小學生到中心探訪、表演、與會員一同玩樂。

患者病情分三期，病徵如下：

早期：記憶力減退，記不起近期發生過的事情

中期：智慧減退與性格變化已較明顯，甚至會因記憶力太差而迷路；理解、判斷、思維亦愈來愈遲鈍，日常生活受影響甚至不能單獨進行

晚期：病人連自己的配偶、子女也不認得，生活不能自理



1. 李兆華醫生多年來致力促進社區精神健康，遂於2000年獲特區政府頒授榮譽勳章。
2. 畫作由一名老人痴呆症病人家屬所贈，堅定了李醫生對病人的關心。



仁愛堂首創老人痴呆專科診所

剛榮獲諾貝爾物理學獎的前中文大學校長高銀，近年飽受「老人痴呆症」困擾，此症雖無法根治，但如能及早診療，能減慢機能衰退，使治療效果更顯著。

向以「助弱保康」為宗旨的仁愛堂，早於98年已關注到「及時」給予「老人痴呆症」患者診治的重要性，遂於同年創辦全港首間專治此症的「仁愛堂記憶診所」，除服務病人，更為其家屬提供「貼心」協助。

「仁愛堂記憶診所」顧問暨青山醫院老人精神科部門主管李兆華醫生表示，全港約有一成65歲以上的長者患有「老人痴呆症」；由於這是一種無法根治的腦部退化疾病，所以治療關鍵在於愈早發現病人患病，才能及早以藥物及各種輔助治療，減慢患者的衰退速度，從而改善病情，幫助病人及其家人提升生活質素。

可惜由於本港醫療資源緊絀，縱使人口老化速度加劇，但像「仁愛堂記憶

診所」這類由老年精神科醫生為早期「老人痴呆症」患者診治的專科診所，卻只是寥寥可數。為進一步深入病人圈子及早找出個案加以協助，紮根在屯門的仁愛堂，再於07年首創跨區「流動記憶診所」服務，由職業治療師提供「到戶評估」，希望及時判斷長者是否患有認知障礙，再作即時轉介，及教育患者家人應如何照顧病人。

李醫生表示，此舉可了解病人真實生活中所面對的難題，再協助病人及其家屬

解決問題：「上門評估的好處是早一步發現『隱蔽病人』，免卻病人因排期輪候不同的診症部門，而耽誤了最佳診治時機。」

回顧當年協助籌辦「仁愛堂記憶診所」，李兆華醫生最欣賞的是仁愛堂歷屆總理對拓展這項服務的願景：「大眾要到九十年代才逐漸認識『老人痴呆症』，但當年的仁愛堂總理及管理層，已關注到社會欠缺相關資源，遂決定籌辦記憶診所。即使今天看來，仁愛堂仍然是

倡領社福界及醫療界別，共同為『老人痴呆症』作出貢獻的先驅，為市民提供多一個醫療選擇，令社會更有效運用有限的醫療資源。」

李醫生補充，「老人痴呆症」患者一旦離開自己熟悉的社區，腦部功能會很快喪失，因此有需要在其所屬地區提供相關服務。有見及此，仁愛堂現正積極考慮將記憶診所服務擴展至其他區域，造福當區長者。



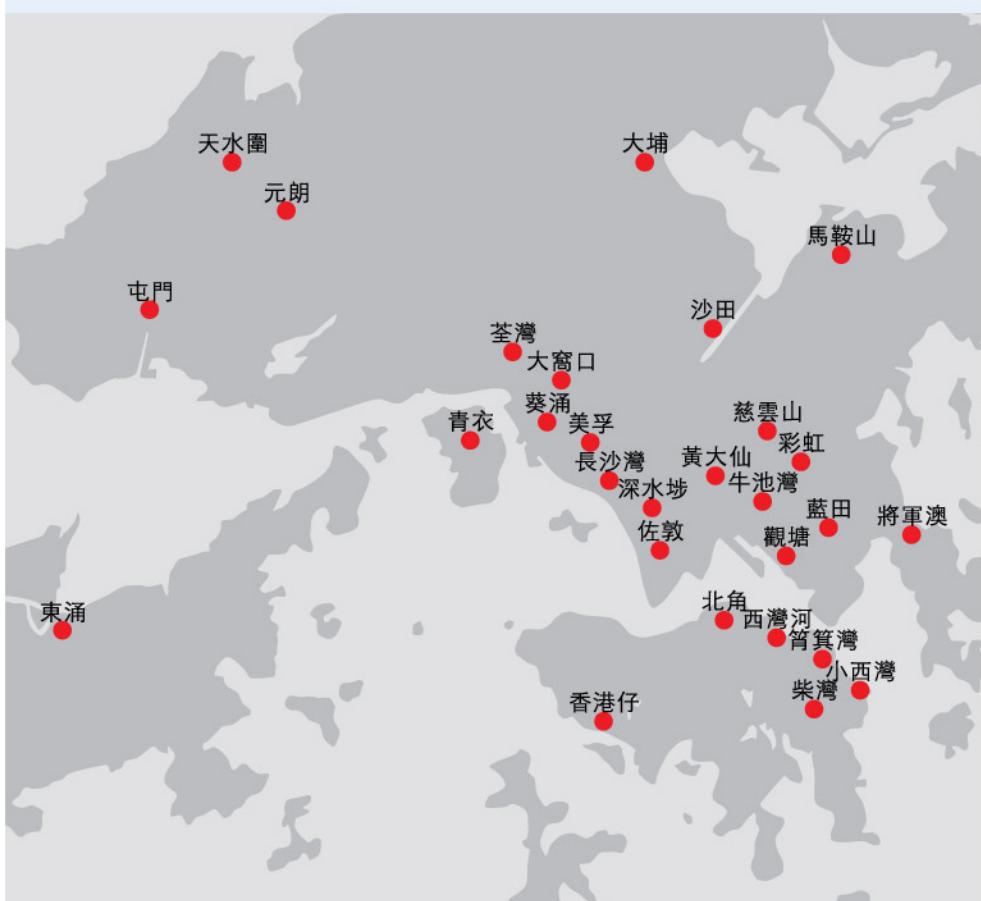


流動 醫療車 新服務模式

本堂於2003年首創流動中醫醫療車服務，因切合市民大眾的醫療需要，服務不斷擴展。現時12部醫療車服務遍及全港超過66個地點，每年為超過15萬人次提供中醫義診服務，為同類型服務開創先河。

隨著香港人口老化，康復需求日增，是年度流動醫療車以創新模式開展物理治療、骨傷及推拿、中醫內科及針灸等綜合醫療服務。兩部「仁愛堂流動綜合醫療車」將穿梭行走各大屋邨屋苑，分別由諮詢局委員陳國超博士MH及董事局歐雪明副主席命名支持，為長者及行動不便的患者提供社區康復及醫療服務。

「仁愛堂流動綜合醫療車」以5.5噸貨車改裝而成，車上可容納3張治療病牀、更配備輪椅升降台，空間感較大，能於車內放置更完善醫療設備，預計2010年3月投入服務。



>> 流動中醫醫療車服務

仁愛堂流動中醫醫療車服務極具口碑，聘請的註冊中醫師資歷及臨床經驗俱佳。現時服務地區遍及全港共30個地區，是真正穿梭行走百萬家的流動中醫服務。

詳細服務地點及時間資料，請瀏覽本堂網址www.yot.org.hk或致電2655 7757。

仁愛堂首次推出中醫系列電視節目

仁 愛堂先後開辦多項富創意的先導性社區醫療服務，例如「流動中醫醫療車服務」、「心臟復康計劃」、「記憶診所」等，服務質素獲政府及廣泛的公眾認同。我們屬下的醫護人員屢次應邀為報章、電台及電視台撰稿及接受訪問，最近更為屯門醫院的前線醫護人員舉辦中醫講座，推動中西醫結合。

今年本堂與香港有線電視合作「至Fit男女」，首次推出中醫系列電視節目。節目以淺白易明的手法，配合活潑生動的圖像，使觀眾在輕鬆欣賞節目之餘，亦能從中了解中醫理論。根據香港有線電視資料，節目自播出以來，一直保持高收視。節目於逢星期日早上十時至十一時於有線財經資訊(08)台及有線第一(14)台同步現場直播，另外大家亦可於以下網址重溫：

<http://cablenews.i-cable.com/webapps/program/fit.php>



1. 本堂物理治療師鄧敏婷小姐應邀接受無線電視「都市閒情」節目主持人章志文先生訪問。



2. 本堂短短數月為超過千名住院長者舉辦「關愛長者健康系列」講座。

3. 過去一年，本堂在全港18區舉辦中醫健康講座、大型健康推廣活動日，深受市民歡迎。



癌症基金海報作教科用途

實例分析

右圖的廣告運用了情感式的說服方式，利用模仿小孩筆跡的特殊字體，以孩子的一句話「我害怕見不到爸爸……」代表了癌症病者家屬的心聲，並展示小孩和父母一起相處的溫馨生活照片，牽動讀者的情感。

此外，廣告語「及時援助，可給屯門醫院的癌症病人及家庭一個希望」，能推動讀者認同廣告的信息，促使他們付諸行動，向機構獻出捐款，達到說服的目的。



其中一款海報更被轉載於2010年1月出版的教科書《新高中綜合中國語文》內，屆時有更多香港中學生認識本堂及基金。

「仁愛堂莊舜而援助癌症基金」設立清晰資助病人機制，籌措得來的善款，一分一毫悉數用於資助病人，因此自一成立以來，已能夠迅速凝聚各界力量。我們的服務理念融入電視廣告及海報的設計及內容，令公眾留下深刻印象。



恭賀

陳穎思醫師成功修畢
香港中文大學針灸理學碩士課程



恭賀

陳則翔醫師成功修畢
香港浸會大學中醫醫學碩士課程



精明司機分享

健康秘訣

近日有不少司機因健康出現問題而導致嚴重交通意外事故，當中大部份涉及突發性心臟病，成因由一般都市病如高血壓、糖尿病、肥胖症等引起。要避免悲劇發生，除提議強制職業司機年年驗身外，不如採取更積極的態度，立即換上運動裝，努力改善體質才是治本的方法。筆者近日有幸與兩位職業司機暢談健康生活，希望透過以下兩位的經歷令大家反思運動的重要性。

CASE
1

施性質先生（20+年健身經驗）

廿多年前一次胃出血手術，喚醒了任職的士司機施先生「健康」的重要性。

「當時成班職業的士司機去仁愛堂健身室，期後個個嫌辛苦放棄了。現在年紀大了，他們不是坐骨神經痛，便是有高血壓。」反觀這位堅持逾廿年的健

身會員施先生，一切體檢數據良好。

「哈哈！我最喜歡深蹲，也會用健體中心內所有器材作全身訓練，廿年來堅持至今。人人都想有一個健康體魄，沒時間運動不是理由，有病睇醫生都要時間喇！」剛完成深蹲訓練的施生說話時完全沒有喘氣，功力果然深厚。

一邊聆聽精神奕奕的施生說起健身往事，不其然想起「小病是福」這句說話，沒有經過廿多年前的一次小病，又怎會洞悉運動的重要。



CASE
2

文有華女士 / 莎莉姐（5年健身經驗）

「我係夜更的士司機，加入健身會5年了，減了30多磅，血壓亦控制得十分好。初入會時參加了兩個月私人教練課程，除了學識每部器材的操作外，亦學到很多健康知識，比盲目去做運動更加事半功倍。」莎莉

姐體重曾經高達198磅，5年前開始參加健身會，自此每星期便最少運動4次。

身兼嫲嫲、母親、家中長女、職業司機數職，不禁令人好奇是什麼驅使莎莉姐依然堅持運動。

「我沒有多少時間屬於自己的，但運動時間就是完完全全的私人時間，我十分享受做運動的過程，當你慢慢體驗運動對身體及精神帶來的好處，您也會一樣。」



康體活動剪影



1. 10名太極學員代表仁愛堂於8月2日參與「傳統武術及太極拳公開國際金牌大賽」，於隊際賽事中獲得一金一銀獎盃，並於個人賽事取得5金7銀之佳績。

2. 仁愛堂毛妹芭蕾舞學生於8月5日在葵青劇院參與「童夢飛翔」芭蕾舞劇演出之精彩舞姿。

3. 「仁愛堂跆拳道大賽2009」已於11月15日順利舉行，獲獎運動員一齊來個大合照，場面墟囉！

康體服務

27

● 「仁愛薈萃展才華慶祝建國60周年表演晚會」

為慶祝中華人民共和國建國60周年，「仁愛薈萃展才華慶祝建國60周年表演晚會」於9月20日晚假仁愛堂賽馬會圓玄學院文娛體育館舉行。活動以活力健體、展現童真、傷健共融及特色才藝等為主題，並帶出傷健共融訊息。



1. 主禮嘉賓仁愛堂董事局莊舜而副主席及蔡黃玲玲副主席與一眾表演團體代表合照。
2. 東九龍學前弱能兒童家長會親子非洲鼓隊落力表演，獲得台下觀眾一致掌聲。

● 2009仁愛堂小白豚水運會



1. 賽前來個開心合照，友誼第一，比賽第二！
2. 看看各位爹哋身形幾fit，得獎不無道理！



1. 我要爭取好成績，這個動作不容有失。
2. 好拍檔，撐住呀！我地實得嘅！

● 2009仁愛堂體操比賽

辦公室簡易伸展運動

小貼士...上肢篇

自上期與大家介紹過肩頸伸展運動後，今期繼續向大家推薦一些上肢伸展運動，幫助大家預防「五十肩」、「網球肘」、「電腦滑鼠手」等上班一族常見的都市病：

1 第1式

1. 坐下，腰挺直
2. 右手放支撐點（手屈曲90°或伸直均可）
3. 身體向反方向外轉至感到胸部有拉扯感覺
4. 另一方向重複動作

1



2 第2式

1. 站立，雙手垂直，手掌向前
2. 手掌按桌面，雙手向前推，直至雙手二頭肌感到拉扯感覺



2

3 第3式

1. 提起並伸直右手
2. 左手慢慢將右手腕向下屈，直至右手前臂有拉扯感覺
3. 另一方向重複動作

3



4 第4式

1. 雙手抓住穩固的支撐點，背部挺直
2. 雙腳屈曲，身體慢慢向下壓，直至感到背部有拉扯感覺

4



特別
注意

辦公室簡易伸展運動小貼士下期預告：下肢篇

示範者：仁愛堂鄭耀源紀念健體中心健身教練Jeff Chan

29

08-09年度 幼稚園聯合畢業典禮



本堂屬下幼稚園2008-2009年度畢業禮於8月29日(星期六)假屯門大會堂圓滿舉行。典禮當日主禮團成員包括香港理工大學唐偉章校長、協理副校長阮曾媛琪教授，本堂董事局卓歐靜美主席、陳鄭玉而副主席、吳明珍副主席、曲敏瑜總理、陳婉珊總理、何國傑總理及張心瑜委員MH均撥冗蒞臨，多位校監包括楊少偉校監,BH,S.B.St.J.,JP、張崔賢愛校監BH、鄧楊詠曼校監MH,JP及龐盧淑燕校監也親自授憑予各畢業生，一同見證四百多名幼童邁進人生另一個學習階段。此外，「仁愛大使」李蘢怡小姐更帶領學生代表獻唱校歌，為典禮劃上完美的句號。



《仁愛堂慶祝中華人民共和國成立六十周年國民教育雙周》

為慶祝中華人民共和國成立六十周年，仁愛堂教育服務部聯同屯門區小學校長會舉辦《仁愛堂慶祝中華人民共和國成立六十周年國民教育雙周》，當中包括幼稚園彩旗填色比賽及小學徵文比賽。是次比賽反應熱烈，有近1,200名區內幼小學生參加。各獎項於10月11日假屯門市廣場頒發。

典禮當日賀蒙仁愛堂教育服務委員會主任委員吳明珍副主席、中聯辦新界工作部宣教處楊小嬪處長、屯門區公民教育委員會主席黃陳麗群女士及屯門區小學校長會副主席曾嘉麗校長擔任主禮嘉賓，「仁愛大使」鄭融更蒞臨以甜美歌聲詠讚國家偉大的發展成果。

「仁愛大使」鄭融獻唱共慶華誕。



各主禮嘉賓與本堂穿著國家民族服裝的幼稚園生合照。



「復興中的中國與香港人的關係」專題講座

為讓屯門區高中學生了解新中國成立六十周年以來急促發展，及香港人將會面對的挑戰及機遇，本部邀得香港政策研究所主席葉國華教授於10月27日親臨屯門大會堂主講「復興中的中國與香港人的關係」講座。當日葉教授妙語連珠，以深入淺出的方式為區內16所中學、近1000位高中學生作國情分析，並勸勉年青人要建構穩健的中文根基，才能迎向未來的發展機遇。

仁愛堂第三十屆董事局卓歐靜美主席、中央人民政府駐香港特別行政區聯絡辦公室新界工作部聯絡處鄧偉勝副處長、屯門區中學校長會主席鄧燕萍校長、浸會大學社會科學院教育學系助理教授劉翠珊博士、獅子會中學林日豐校長以及仁愛堂田家炳中學戴希立校長更蒞臨擔任主禮嘉賓，並頒發屯門區中學專題研習報告比賽的各個獎項。



葉國華教授寄語高中生建構穩健的中文根基。



主禮團嘉賓於台上合照。

仁愛堂愛孩子健康日

由仁愛堂教育發展基金贊助、仁愛堂教育服務部舉辦、香港匯聲基金協辦之「仁愛堂愛孩子健康日」於11月8日假屯門仁愛廣場順利舉行，並邀得仁愛堂第三十屆董事局吳明珍副主席、董事局社會服務委員會委員梁崑璞總理、香港匯聲基金韋霖教授、吳民華教授及林建業醫生蒞臨主禮。

專業言語治療師駐場為仁愛堂屬下幼稚園學童及屯門區的幼童提供耳鼻喉檢測服務，喚醒各界對聲線及聲沙問題的關注。活動更邀請藝人傅穎分享保護甜美聲線的心得，並由言語治療師現場測試聲線，引起大批市民駐足觀看，場面熱鬧。



藝人傅穎即場分享保養美妙嗓音之道。



主禮嘉賓與一眾嘉賓藝人合照。

32 全年贊助人

翡翠贊助 (捐款港幣500,000元或以上)



農本方有限公司



CNI Bullion Limited

明珠贊助 (捐款港幣300,000元或以上)



Roche Hong Kong Ltd

金贊助 (捐款港幣100,000元或以上)

林子睿
先生

林子睿先生



美國友邦退休金管理
及信託有限公司



AstraZeneca
Hong Kong Limited

sanofi aventis

Because health matters

Sanofi-aventis
Hong Kong Limited

HK & Macau Taiwanese
Charity Fund Ltd.
~ Angel Care ~
港澳台灣同鄉慈善基金會
「千葉源毅進門」

港澳台灣同鄉慈善基金會
「千葉源毅進門」

銀贊助 (捐款港幣50,000元或以上)



史立德主席MH
(諮詢局委員)

**鄭樹勝
總理**



TUNBOW®



金輝製造
有限公司

CheongLee
昌利證券

昌利證券
有限公司

Rising Development Limited

麗盛發展
有限公司



康健國際控股
有限公司

中國工商銀行(亞洲)
ICBC (Asia)

中國工商銀行(亞洲)

銅贊助 (捐款港幣30,000元或以上)



龐創太平紳士
(諮詢局委員)



龐維新主席MH
(諮詢局委員)



張心瑜主席MH
(諮詢局委員)



嚴玉麟副主席JP
(2008-09年度)



梁崑璞總理
(1998-2001年度)



朱文忠總理
(2003-05年度)



季昌珍總理
(2003-05年度)



劉陳小寶總理BBS, JP
(2003-04年度)



楊志雄總理
(2004-05, 2008-09年度)



陳耀東總理
(2006-09年度)



陳達華總理
(2007-08年度)



孟學小姐



岑濬總理
(2007-08年度)



關妍小姐



**謝名誠
先生**



**譚信標
先生**



**查理
先生**



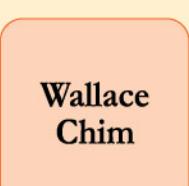
**連轉逢
先生**



**莊柳慧菁
女士**



**詹柏愛
小姐**



**Wallace
Chim**

謝名誠先生

譚信標先生

查理先生

連轉逢先生

莊柳慧菁女士

詹柏愛小姐

Wallace Chim



海皇粥店(集團)
有限公司



先思行集團
有限公司



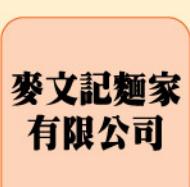
莎莎國際
控股有限公司



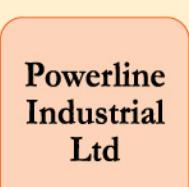
洪子晴
慈善基金會



Faithtex
s.r.l.



麥文記麵家
有限公司



Powerline
Industrial
Ltd

下列捐款自2009年7月1日至11月10日，本堂謹此向各善長及機構致謝。

歐雪明副主席	\$984,910	孟琼英小姐	\$50,000	MISS CHOW BUN CHING	\$10,000
蔡黃玲玲副主席	\$849,050	李鑾麟先生	\$40,000	黃婉華小姐	\$10,000
卓歐靜美主席	\$748,042	羅氏大藥廠股份有限公司	\$39,432	梁松賓先生夫人	\$10,000
吳明珍副主席	\$567,200	施一清先生	\$37,000	林秉恩署長	\$10,000
圓玄學院	\$550,000	PARAGON INTERNATIONAL LIMITED	\$33,000	史立德主席MH	\$10,000
莊舜而副主席	\$523,800	謝欣禮先生	\$32,800	WANG MEI KAM	\$10,000
丘忠航總理	\$479,700	香港傳藝學院有限公司	\$30,200	HEALTH MAINTENANCE DENTALCARE LIMITED	\$10,000
陳鄭玉而副主席	\$299,800	MR TAM SHUN BIU	\$30,000	何國材先生	\$9,600
黃達東副主席	\$269,664	BEN LAM	\$30,000	MR LUI KWOK HUNG	\$9,000
鄧錦雄副主席	\$253,800	卓悅化粧品批發中心有限公司	\$28,800	萬利豐證券有限公司	\$9,000
錢耀棠總理	\$242,000	BROADWAY PHOTO SUPPLY LIMITED	\$28,800	楊志明先生	\$8,000
張華強總理	\$217,800	海鮮島漁港	\$26,336	CHUNG HWA TRAVEL SERVICE	\$8,000
陳明耀總理	\$209,000	SHAKEY'S PIZZA (HONG KONG) LTD	\$24,800	城寶物業服務管理有限公司	\$7,768
陳婉珊總理	\$169,800	龐維新主席MH	\$24,000	松德隆(集團)有限公司	\$6,800
徐炳光總理	\$162,000	錢曼娟總理MH	\$23,800	MS YU LINDA	\$6,300
MR RAYMOND YEUNG	\$158,000	農本方有限公司	\$23,800	香港南京同鄉聯誼總會	\$6,300
鍾志偉副主席	\$150,500	衍生行有限公司	\$23,800	MR CHOW HOK CHI	\$6,000
歐倩美總理	\$139,380	王傲山總理	\$23,600	教育出版社有限公司	\$6,000
曲敏瑜總理	\$137,500	藍國慶先生	\$23,000	袁順堯總理	\$6,000
郭鄭淑文總理	\$129,642	楊少偉主席JP	\$22,858	任建華先生夫人	\$6,000
徐毛麗佳總理	\$126,000	BARRIE HO ARCHITECTURE INTERIORS LTD	\$21,800	譚握籌總理	\$6,000
TIN KA PING FOUNDATION	\$123,500	錢煥棠先生	\$21,000	蕭楚基主席	\$5,000
蔡金山先生	\$120,000	MS MA HOI SHAN	\$20,000	MRS CONNIE CHAN	\$5,000
何國傑總理	\$118,800	楊家誠先生	\$20,000	葉曜丞議員MH	\$5,000
孫蔡吐媚總理	\$108,100	楊建山先生	\$20,000	楊志雄總理	\$5,000
黃小雄總理	\$107,100	陳國超博士	\$20,000	黃君武總理	\$5,000
任德章主席MH	\$106,000	徐詩韻小姐	\$20,000	陳達華總理	\$5,000
紐約人壽環球保險有限公司	\$100,000	卓善章先生	\$20,000	現代美容集團	\$5,000
李鳳生先生	\$90,000	陳蘭專	\$20,000	岑濬總理	\$5,000
AU YIK FEI	\$88,000	黃雅信先生	\$18,000	呂鈞堯先生	\$5,000
王嘉恩總理MH	\$83,600	MR TAM HUNG KWAN	\$16,000	呂陳慧貞總理	\$5,000
王希人	\$80,000	陳振華先生	\$15,000	吳妙嬰小姐	\$5,000
韓世灝總理	\$75,000	李世鈞先生夫人	\$15,000	何詠鉅小姐	\$5,000
陶偉總理	\$75,000	LC19	\$15,000	朱繼陶先生	\$5,000
周和來總理	\$75,000	孫國華總理MH	\$15,000	朱文忠總理	\$5,000
張心瑜主席MH	\$60,000	MR TO HANG MING	\$14,000	卜大明小姐	\$5,000
李愛平總理	\$60,000	DRAGON CAPITAL LIMITED	\$12,800	WONG KUN SANG	\$5,000
MS CAMMIE KWOK	\$55,000	SHINJI SHUMEIKAI OF HONG KONG LTD	\$12,053	MS LENA KWOK	\$5,000
蔡志良先生夫人	\$55,000	CHIU LUEN METAL WORKS COMPANY LIMITED	\$12,000	MR LAM KWOK HING	\$5,000
董良先生	\$53,000	岑少雄先生	\$11,340	CHOW MEI CHU	\$5,000
蔡加怡總理	\$50,000	MRS DAISY CHEN	\$10,000	CEN-1 PARTNERS LIMITED	\$5,000
MR CHAN KWOK WAH	\$50,000	MR LO YUK SUI	\$10,000	AIA PENSION AND TRUSTEE CO LTD	\$5,000

註：由於編幅所限，只臚列捐款港幣5,000元或以上之善長。如有錯漏，懇請見諒。

社會服務

長者地區及鄰舍中心部

仁愛堂胡忠長者地區中心 屯門啟民徑18號仁愛堂賽馬會社區及體育中心4樓	2655 7600
仁愛堂長者支援服務隊 屯門啟民徑18號仁愛堂賽馬會社區及體育中心4樓	2655 7633
仁愛堂鄉老人外展服務隊 屯門啟民徑18號仁愛堂賽馬會社區及體育中心4樓	2655 7680
仁愛堂田家炳長者鄰舍中心 元朗屏邨賀屏樓平台	2473 5113
仁愛堂彭鴻樟長者鄰舍中心 大埔運頭塘邨民政事務總署運頭塘鄰里社區中心地下	2658 6313
仁愛堂吳金玉紀念長者鄰舍中心 屯門三聖邨豐漁樓地下第2號亭	2452 2790 / 2452 2603
仁愛堂香港台山商會長者鄰舍中心 沙田穗禾苑商場平台G39號	2681 2234
仁愛堂田家炳銅鑼灣長者活動中心 銅鑼灣伊榮街7-17號欣榮商業大廈4字樓	2882 9936
仁愛堂香港台山商會長者活動中心 沙田火炭駿景園駿景路1號地下	2634 6670 / 2634 6671
仁愛堂鄧楊詠曼社區持續教育中心 屯門啟民徑18號仁愛堂賽馬會社區及體育中心4-5樓	2655 7667
仁愛堂鄧楊詠曼長者持續教育中心 屯門啟民徑18號仁愛堂賽馬會社區及體育中心4-5樓	2655 7667
青少年及長期護理服務部	
仁愛堂賽馬會田家炳綜合青少年服務中心 大埔運頭塘邨民政事務總署運頭塘鄰里社區中心1、2及4樓	2654 6188
仁愛堂田家炳護理安老院 元朗屏邨畫屏樓地下及2樓	2479 3360
仁愛堂龍韶雅長者日間護理中心 元朗水邊圍邨疊水樓地下	2944 7206
仁愛堂屯門獅子會綜合家居照顧服務中心(A隊) 屯門良景邨良智樓地下18-19號地下	2461 0388 / 2440 0718
仁愛堂田家炳屯門綜合家居照顧服務中心(B及C隊) 屯門湖翠路138號啟豐園商場地下1C9至1C10室	2449 2441 (B隊) / 2457 8234 (C隊)
仁愛堂彭鴻樟元朗綜合家居照顧服務中心(D隊) 元朗天水圍天耀邨耀隆樓地下	2443 1333 / 2443 1766
仁愛堂田家炳元朗綜合家居照顧服務中心(E隊) 元朗馬田路38號怡豐花園商場地下25-28號地舖	2475 5293
仁愛堂元朗改善家居及社區照顧服務單位 元朗馬田路38號怡豐花園商場25-28號地舖	2476 5590
仁愛堂樂鄰家居支援服務隊 元朗水邊圍邨碧水樓平台211-217號	2479 3125
社區服務部	
仁愛堂社區中心 屯門啟民徑18號仁愛堂賽馬會社區及體育中心2樓、5樓及6樓	2655 7561
仁愛堂延續發展中心 屯門啟民徑18號仁愛堂賽馬會社區及體育中心5樓	2655 7512
仁愛堂賽馬會培訓中心 屯門啟民徑18號仁愛堂賽馬會社區及體育中心5樓	2655 7588
仁愛堂栢麗培訓中心 屯門屯喜路2號屯門栢麗廣場21樓7-9號	3104 0820
仁愛堂田家炳圖書館 屯門啟民徑18號仁愛堂賽馬會社區及體育中心2樓	2655 7521
仁愛堂丘忠航自修室 屯門啟民徑18號仁愛堂賽馬會社區及體育中心2樓	2655 7521
仁愛堂彩虹社區綜合發展中心 屯門友愛邨愛勇樓四樓平台401-407室	2450 8822
仁愛堂弱勢社群資助計劃 元朗水邊圍邨碧水樓平台211-217室	2479 3124
九龍鑽石山鳳德邨社區中心1樓106-107室	2320 4007
仁愛堂家居維修服務計劃 元朗水邊圍邨碧水樓平台211-217室	2479 3123
九龍鑽石山鳳德邨社區中心1樓106-107室	2320 4007
仁愛堂蕭鄭淑貞樂鄰社區支援中心 元朗水邊圍邨碧水樓平台211-217號	2479 3123
仁愛堂圓玄學院樂鄰社區支援中心 九龍鑽石山鳳德邨社區中心1樓106-7室	2320 4007
社會企業 - 緣家居 屯門建發13號建發工業大廈9樓13室	3541 9966
社會企業 - 「水靈潤」足健坊 屯門置樂花園2座商場地下30-31號	3617 9115
社會企業 - 「生機館」甜品屋 屯門仁政街6-24號慎成大廈地下1G舖	2404 6362

社區發展部

仁愛堂屯門區弱勢長者防疫服務 屯門藍地屯子圍256A號	2463 3958
仁愛堂屯新青鄉郊社區服務中心 屯門藍地屯子圍256A號	2466 0695
仁愛堂關懷鄉郊長者社區服務 屯門藍地屯子圍256A號	2463 3934

醫療服務

仁愛堂蕭梁詠筠綜合醫療中心 屯門啟民徑18號仁愛堂賽馬會社區及體育中心地下	2655 7757
仁愛堂偉寧牙科診所 屯門啟民徑18號仁愛堂賽馬會社區及體育中心5樓	2440 6624 / 2440 9379
仁愛堂綜合中醫診所暨香港中文大學中醫臨床教研中心 屯門利街6號仁愛堂賽馬會社區及體育中心5樓	2430 1309
仁愛堂田家炳綜合醫療中心 元朗壽富街3號地舖	2443 2319 / 2443 2029
仁愛堂謝吳翠霞綜合醫療中心 大埔廣福道2-16號廣福華庭1-2號地舖	2652 0071
仁愛堂劉顧家瑾流動中醫醫療車	2655 7757
仁愛堂顏寶鈴流動中醫醫療車	2655 7757
仁愛堂顏寶鈴第二流動中醫醫療車	2655 7757
仁愛堂顏寶鈴第三流動中醫醫療車	2655 7757
仁愛堂張心瑜流動中醫醫療車	2655 7757
仁愛堂任德章流動中醫醫療車	2655 7757
仁愛堂任德章第二流動中醫醫療車	2655 7757
仁愛堂圓玄學院流動中醫醫療車	2655 7757
仁愛堂圓玄學院第二流動中醫醫療車	2655 7757
仁愛堂卓善章流動中醫醫療車	2655 7757
仁愛堂吳應寰紀念流動中醫醫療車	2655 7757

教育服務

仁愛堂陳黃淑芳紀念中學 屯門旺賢街	2466 6802
仁愛堂田家炳中學 屯門山景邨	2466 5270
仁愛堂劉皇發夫人小學 屯門安定邨	2451 0372
仁愛堂田家炳小學 將軍澳唐俊街3號	2457 1302
仁愛堂顏寶鈴幼稚園 屯門友愛邨愛義樓低座地下	2458 5033
仁愛堂葉德海幼稚園 屯門湖景邨湖畔樓低座地下	2465 8112
仁愛堂彭鴻樟幼稚園 荃灣大窩口邨富泰樓地下	2408 3000
仁愛堂鄧楊詠曼幼稚園 將軍澳彩明苑彩貴閣地下	2706 0827
仁愛堂龐盧淑燕幼稚園 深水埗荔枝角海麗商場1樓114號	3514 6333
仁愛堂劉皇發幼稚園暨幼兒園 屯門啟民徑18號仁愛堂賽馬會社區及體育中心3樓	2655 7770
仁愛堂田家炳幼稚園暨幼兒園 屯門兆康苑兆恒閣平台	2465 5719
仁愛堂天耀幼稚園暨幼兒園 元朗天水圍天耀邨天耀社區中心3樓	2448 2316
仁愛堂張慕良夫人幼稚園暨幼兒園 大埔運頭塘邨民政事務總署運頭塘鄰里社區中心3樓	2638 3082
仁愛堂陳鄭玉而幼稚園暨幼兒園 九龍尖沙咀柯士甸道西1號1樓104室	2199 7343
鄰里支援幼兒照顧計劃 屯門啟民徑18號仁愛堂賽馬會社區及體育中心3樓	2655 7773

康體服務

仁愛堂鄭耀源紀念健體中心 屯門啟民徑18號仁愛堂賽馬會社區及體育中心地下	2655 7828
仁愛堂陳文達室內游泳池 屯門啟民徑18號仁愛堂賽馬會社區及體育中心1樓	2655 7838
仁愛堂賽馬會圓玄學院文娛體育館 屯門啟民徑18號仁愛堂賽馬會社區及體育中心3樓	2655 7878
仁愛堂蔡黃玲玲舞蹈館 屯門啟民徑18號仁愛堂賽馬會社區及體育中心3樓	2655 7878
仁愛堂辛未年總理舞蹈室 屯門啟民徑18號仁愛堂賽馬會社區及體育中心4樓	2655 7878

環保企業

仁愛堂環保園塑膠資源再生中心 屯門第38區133號龍門路	2618 6308
---------------------------------	-----------



仁愛堂鄭耀源紀念健體中心

地址：屯門啟民徑18號(新墟街市側) 楊查询電話：2655 7828

歡迎參觀！

有效期至 31-3-2010

水雲洞 足健坊
善 仁愛堂社會企業

憑此優惠卷

減20元

使用條款及細則：

使用前必須預約
須於付款前出示此券
此券不能兌換現金
可影印重覆使用
如有任何異議，本公司保留最終決定權

地址：屯門置樂花園二座商場地下30-31號（近必勝客Pizza Hut）

查詢及預約：3617 9115

使用時段：11:00am - 3:00pm

有效期至：28-2-2010

生機食館 @仁愛堂社會企業

冬日甜品 暖人心

\$5 現金券

凡惠顧本店食品每滿\$20元
即可獲減港幣\$5元

使用條款及細則：

須於付款前出示此券
此券不能兌換現金
可影印重覆使用
如有任何異議，本公司保留最終決定權

地址：屯門仁政街6-24號橫成大廈地下

電話：2404 6362